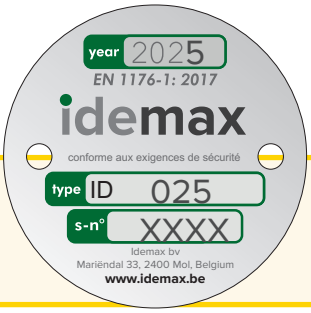
idemax®



Manuel d'utilisation de l'article n° ID025

« Locomotive avec wagons »

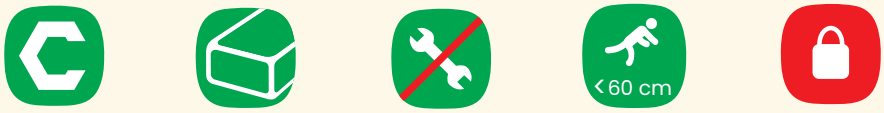
(version 22-07-2026)

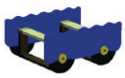
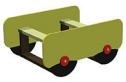
Tranche d'âge prévue : 1 à 12 ans

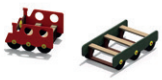
Hauteur de chute maximale : <60 cm

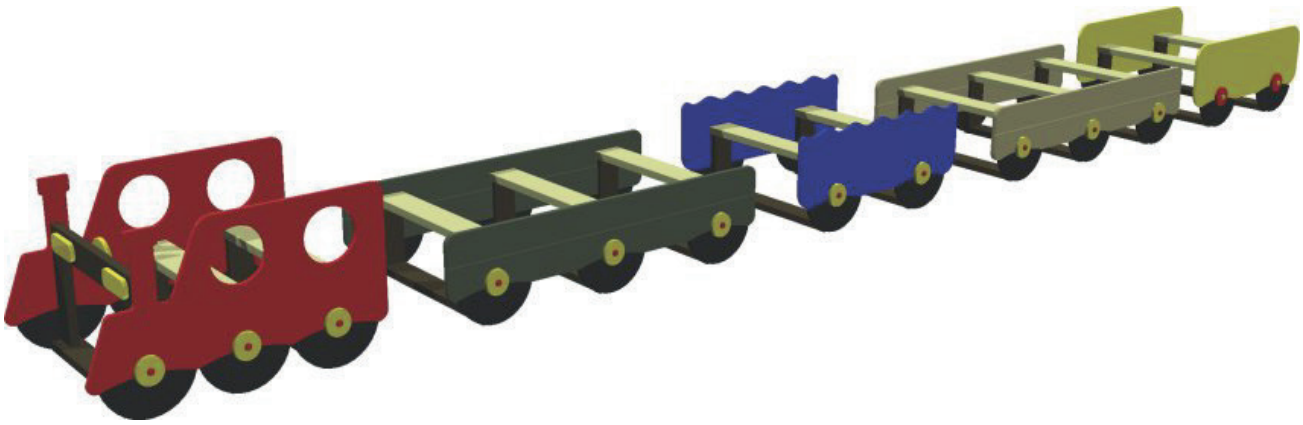
La version la plus récente figure toujours sur manuals.idemax.be

Cet équipement de jeu est certifié TÜV.



modèle	afm. L x l x H poids	
ID025-00000A-RE locomotive rouge avec plaque de certification	129 x 102 x 75 cm ± 71 kg	
ID025-0000B-AG wagon vert	179 x 105 x 45 cm ± 117 kg	
ID025-000005B-SB wagon beige	179x 105 x 45 cm ± 117 kg	
ID025-00000C-BU wagon bleu	121 x 102 x 55 cm ± 55 kg	
ID025-00000D-YE wagon jaune	121 x 102 x 55 cm ± 55 kg	

modèle	afm. L x l x H poids	
ID025-0000P1-MC locomotive rouge + wagon vert	340 x ±105 x 75 cm ± 188 kg	
ID025-0000P2-MC locomotive rouge + wagon vert + wagon jaune	491 x ± 105 x 75 cm ± 243 kg	
ID025-0000P3-MC locomotive rouge + wagon vert + wagon jaune + wagon bleu	640 x ± 105 x 75 cm ± 298 kg	
ID025-0000P4-MC locomotive rouge + wagon vert + wagon jaune + wagon bleu + wagon beige	850 x ± 105 x 75 cm ± 415 kg	



Montage

La locomotive et les petits wagons sont livrés prêts à l'emploi. Ils ne nécessitent aucun montage.

Matériaux

- Planches et piquets massifs en plastique recyclé (PP et PE), teintés dans la masse (beige, vert, brun)
- Vis en inox (6 et 8 mm)
- Panneaux en polyéthylène (PE) rouge, jaune et bleu, 12.5 et 19 mm d'épaisseur

Entretien

Le train ne comporte aucune pièce mobile.
L'entretien du plastique se limite à l'essentiel, le nettoyage à l'eau tiède savonneuse au moyen d'une éponge ou d'une brosse douce. Rincez en profondeur, afin d'éliminer tout résidu de savon et de saletés. Le plastique présente un taux d'absorption d'humidité inférieur à 0.29%. L'huile, la graisse et d'autres produits ne font donc que peu de taches, voire pas de taches du tout . Ce taux d'absorption d'humidité extrêmement faible, rend difficile, voire impossible, la fixation des mousses, algues, etc. permettant ainsi de les enlever aisément. Possibilité de nettoyage au Kärcher à une pression maximale de 100 bars. Il faut toutefois éviter ce traitement autant que possible. Il n'est d'ailleurs généralement pas nécessaire. Aspergez avec un jet rotatif, à une distance minimale de 30 cm du plastique.

Ne jamais peindre ni lasurer le plastique : cela n'a aucun intérêt en matière de protection et l'adhérence sera en outre très mauvaise.

Instructions de contrôle

Contrôle visuel:
Selon l'intensité d'utilisation, un contrôle visuel s'impose chaque semaine ou chaque mois.

Contrôle du fonctionnement:
Selon l'intensité d'utilisation, un contrôle du fonctionnement s'impose chaque mois ou tous les quatre mois.

Contrôle approfondi:
Chaque année.

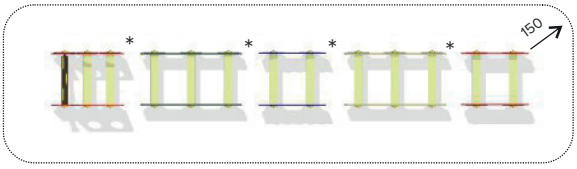
Attention particulière lors du contrôle du fonctionnement ou du contrôle approfondi :

- Tous les éléments sont-ils bien fixés ?
- Les éléments sont-ils déserrés, manquants, endommagés ou usés ?
- Les vis sont-elles déserrées et saillantes?
- L'ancrage dans le sol est-il toujours en bon état ?
- Y a-t-il des signes de vandalisme?

Utilisez les éléments originaux Idemax pour la réparation afin de garantir la validité du certificat TÜV.

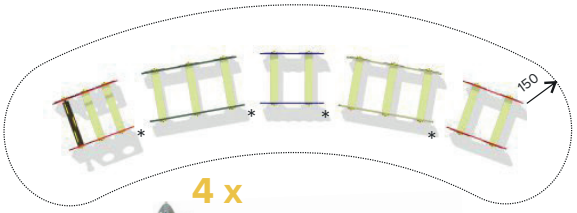
Installation

Les différents éléments du train sont livrés montés.
Le placement se fait sur un sol dur et plane. Le train ne peut pas être installé sur un sol meuble (sable, écorce, copeaux de bois), sauf si une construction portante est montée (pas incluse).
Lors de l'installation, une distance de 25 à 40 cm doit être respectée entre chaque module.



Zone de sécurité

Il est obligatoire de laisser une zone libre de tout obstacle de 150 cm autour du train. La distance entre les éléments (locomotive-wagons) est de 30 à 50 cm.



Sol amortissant facultatif

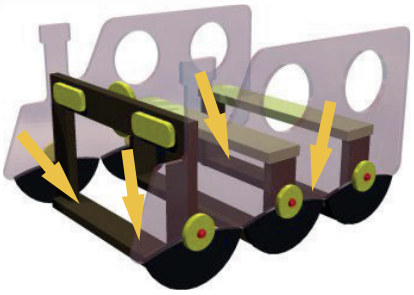
La hauteur étant inférieure à 60 cm, le train peut être installé sur une surface dure sans installation de sol amortissant.

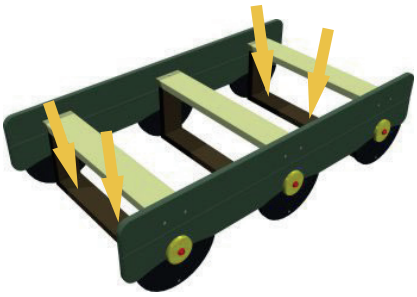
Notez : en France, en fonction du type de sol et de la hauteur de chute, la Norme EN NF 1177 peut contraindre à l'installation d'un sol amortissant approprié.



Ancrage obligatoire

L'ancrage se fait en fixant les quatre chevilles fournies dans les trous déjà forés. Placez le jeu et marquez la position des quatre trous sur le sol. Ensuite déplacez le jeu, forez les quatre trous avec une perceuse de 8mm et replacez le jeu sur sa place en le fixant avec les chevilles. Tenez compte de la hauteur limitée et utilisez une visseuse d'angle.





Conseil important

Insérez d'abord complètement la cheville dans le trou. Ensuite, vissez plutôt que frappez la vis au marteau de façon à ne pas endommager la tête de vis.

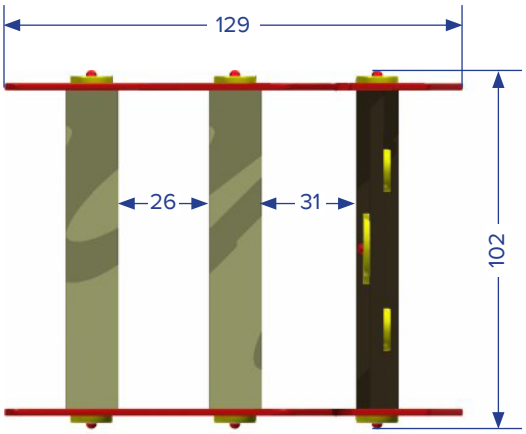


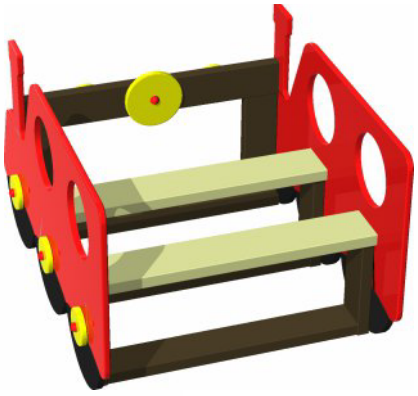


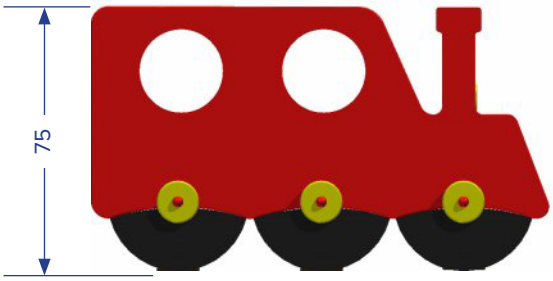


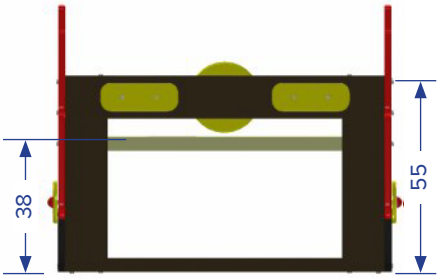


ID025A

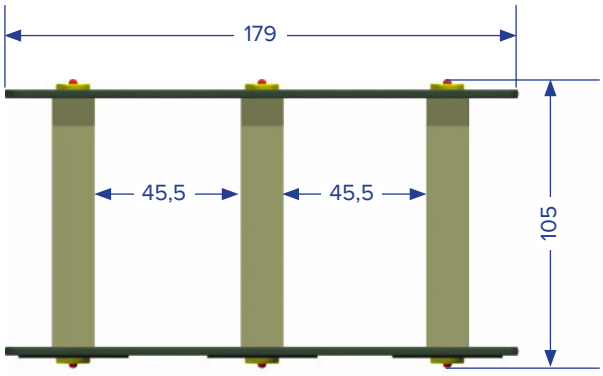


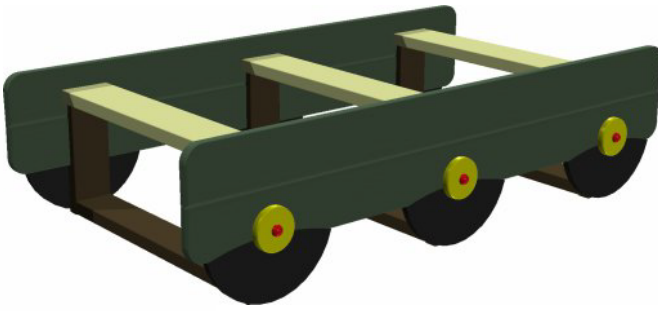


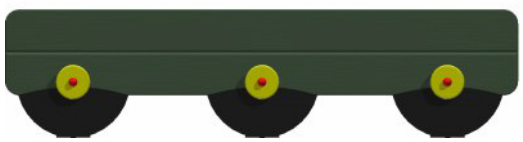


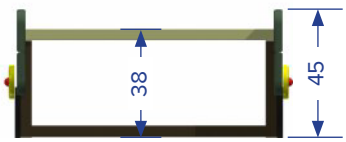


ID025B

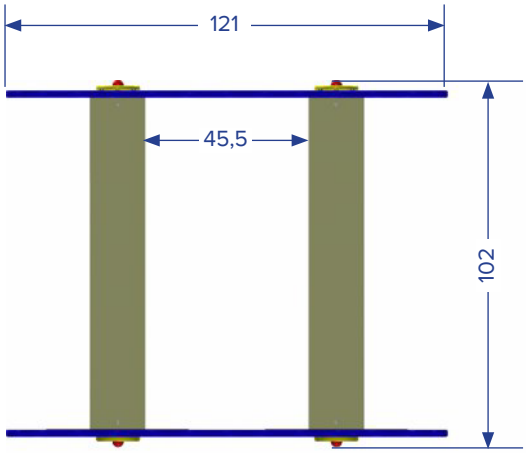


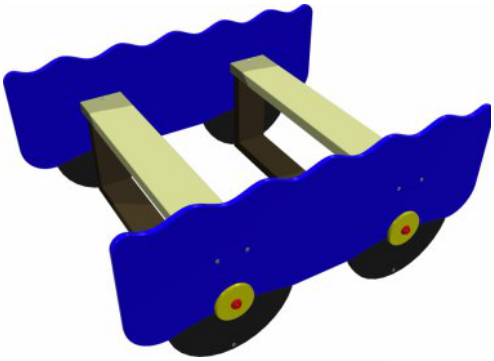


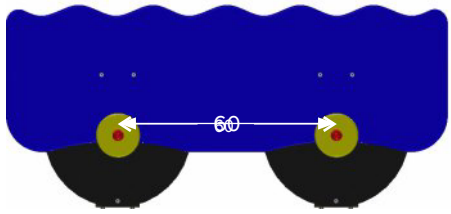


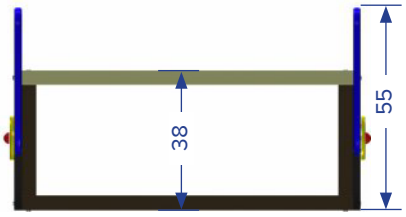


ID025C



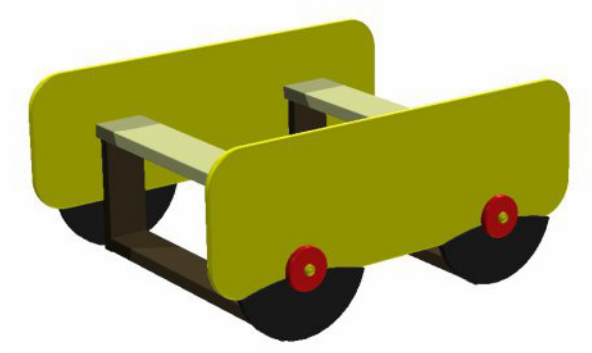






GP25D

Les dimensions sont identiques au GP25C mais les bords sont droits



Référentiel

Sécurité et normes

Certification de conformité

Le module de jeu a été soumis à des tests rigoureux et est certifié conforme à la norme européenne EN1176. L'homologation a été réalisée par TÜV SÜD. Consultez le certificat joint au manuel.

Angles et coins arrondis

Le module est doté d'angles et de coins arrondis afin de minimiser les risques de blessures et d'assurer une sécurité optimale.
Nous appliquons à nos produits les mêmes précautions que celles prescrites dans la norme européenne pour les équipements de jeux.

Sol amortissant non requis



La hauteur de chute étant inférieure à 60 cm, le module peut être installé sur une surface dure sans sol amortissant.
Note : En France, selon le type de sol et la hauteur de chute, la norme EN NF 1177 peut imposer l'installation d'un sol amortissant approprié.

Sol amortissant requis



Un sol amortissant est requis pour le module, conformément à la réglementation européenne en vigueur.
Le manuel indique la hauteur de chute de l'équipement de jeu.

Ancrage

Ancrage obligatoire

Placement sur surface dure. Selon les normes européennes, l'ancrage est obligatoire. Pièces d'ancrage fournies.

Ancrage pas obligatoire partout

Installation sur une surface dure. L'ancrage n'est pas toujours obligatoire. Selon les normes européennes, il est obligatoire dans les aires de jeux publiques. Cependant, dans une cours de récréation sous surveillance, il est possible de ne pas ancrer cet équipement de jeu. Si la cour est exclusivement utilisée par l'école, les risques liés à l'absence d'ancrage sont limités. Les pièces d'ancrage sont fournies.

Ancrage facultatif

Placement sur surface dure. L'ancrage n'est pas obligatoire dans la plupart des pays européens. Les pièces d'ancrage ne sont pas fournies et sont donc à commander.

A creuser

Ancrage dans le sol.
Le jeux ou le moblier est équipé de pieds rallongés et d'un repère indiquant la profondeur minimale d'encastrement.
Consultez toujours le manuel du produit concerné.

Montage et mobilité

Livré assemblé

Le module est entièrement assemblé avant livraison, aucun montage n'est requis.

Montage limité requis

Livré pré-monté, un assemblage est nécessaire.

Déplaçable

Le déplacement du module s'effectue aisément, bien qu'un transpalette puisse être requis dans certains cas.

idemax®

Le gestionnaire informe sans délai l'autorité compétente (p. ex. la NVWA ou le SPF Économie) de tout accident grave qui survient avec l'équipement de jeu.

Par accident grave au sens de ce qui précède, il faut en tout état de cause entendre un accident :

a. ayant une issue mortelle ;
b. entraînant des lésions, permanentes ou non, chez une personne ;
c. conduisant à une hospitalisation immédiate.

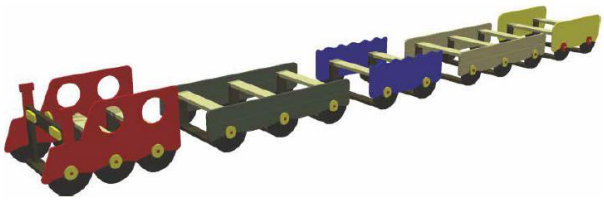
TÜV SÜD Benelux
Leuvensesteenweg 350
B – 3190 Boortmeerbeek
Tel. +32 (0)15 50 96 30
Info.be@tuvsud.com

Add value.
Inspire trust.

ATTESTATION DE CONFORMITÉ
Z-F-26-08-5010797276-007-720304726-03

Selon le Décret 94-699 du 10 août 1994 modifié le 30 septembre 2019 fixant les exigences relatives aux équipements d'aires collectives de jeu.
Cette attestation est publiée par TÜV SÜD Benelux.

Attestation numéro. : Z-F-26-08-5010797276-007-720304726-03
Dossier numéro: 720304726-03
Concerne : Locomotive avec wagons



Référence:	numéro de type:	ID025
	numéro de série:	-
Numéro du rapport:		P-NL-25-11-720304726-03-01rev1
Certification		Certification de type
Basé sur les critères d'évaluation des normes:		EN 1176-1:2017+A1 :2023
Propriétaire:		Idemax bvba
Adresse propriétaire:		Achterbos 72, 2400 Mol
Catégorie d'équipement aire de jeu:		Jeu d'imagination
Fabricant		Idemax bvba
Année de fabrication:		àpd 2026
Fournisseur :		Idemax bvba
Année de livraison:		àpd 2026
Date de l'inspection:		18.11.2025

TÜV SÜD Benelux, Leuvensesteenweg 350, B – 3190 Boortmeerbeek déclare que l'équipement susmentionné est conforme aux exigences de fabrication énoncées dans le Décret 94-699 du 10 août 1994.

Boortmeerbeek, le 06.10.2026

Nom: Astrid De Beukelaer
Function: Expert Playground Equipment
Le certificat digital est la version originale

TÜV SÜD Benelux
Leuvensesteenweg 350
B – 3190 Boortmeerbeek
Tel. +32 (0)15 50 96 30
Info.be@tuvsud.com

Add value.
Inspire trust.

ATTESTATION DE CONFORMITÉ
Z-F-26-08-5010797276-007-720304726-03

ANNEXE 1

Description du produit : Locomotive avec wagons

Dimensions (L x l x h) : variable

Haute de chute :< 60 cm

modèle	afm. L x l x H polds	
ID025-00000A-RE locomotive rouge avec plaque de certification	129 x 102 x 75 cm ± 71 kg	
ID025-0000B-AG wagon vert	179 x 105 x 45 cm ± 117 kg	
ID025-000005B-SB wagon beige	179x 105 x 45 cm ± 117 kg	
ID025-00000C-BU wagon bleu	121 x 102 x 55 cm ± 55 kg	
ID025-00000D-YE wagon jaune	121 x 102 x 55 cm ± 55 kg	

<u>Applications et limitations</u>

Cette attestation porte exclusivement sur le seul équipement d'aire collective de jeux soumis à l'examen.

On tient à signaler aux exploitants que les contrôles et entretiens des équipements sont obligatoires, afin de maintenir les équipements en bon état.

Toute modification de l'équipement testé, de sa configuration (pièces détachées, etc.) et de ses assemblages doit faire l'objet d'une demande d'extension d'attestation.

TÜV SÜD Benelux doit être informé sans délai de toute modification ou réparation qui pourrait affecter la sécurité ou la santé des personnes.

Fin du certificat

TÜV SÜD Benelux
Leuvensesteenweg 350
B – 3190 Boortmeerbeek
Tel. +32 (0)15 50 96 30
info.be@tuvsud.com

Add value.
Inspire trust.

CERTIFICAAT VAN GOEDKEURING
Z-NL-26-01-5010797276-007-720304726-03

Bijlage

Toepassingen en beperkingen

Dit Certificaat van Goedkeuring is enkel geldig voor speeltoestellen die overeenkomstig het goedgekeurde typekenmerkende monster zijn vervaardigd.

Wij houden eraan de uitbaters er attent op te maken dat zij op gepaste tijdstippen inspecties en onderhoud moeten uitvoeren en dit te documenteren, teneinde de toestellen en hun omgevingen in een goede staat te behouden.

TÜV SÜD Benelux dient onverwijld in kennis te worden gesteld van elke wijziging of reparatie met mogelijke invloed op de veiligheid of gezondheid van personen.

Het is de taak van de fabrikant en/of diens gemachtigde om ervoor te zorgen dat alle gefabriceerde speeltoestellen van hetzelfde type als beschreven in dit certificaat van goedkeuring conform zijn aan het model waarop dit certificaat van goedkeuring gebaseerd is.

Einde certificaat